



**FIL-QORTI TAL-MAĞISTRATI (MALTA)**

Bhala Qorti ta' Ģudikatura Kriminali

**MAĞISTRAT**

**DR. CAROLINE FARRUGIA FREND**

*B.A. (Legal and Humanistic Studies), LL.D.,  
M.Juris (International Law), Dip. Trib. Eccl. Melit.*

**Kumpilazzjoni Numru 874/2023**

**Il-Pulizija  
(Spettur Karl Roberts)**

**vs**

**Traore Keredio**

**Illum 23 ta' Jannar, 2024**

**Il-Qorti;**

Rat l-imputazzjonijiet miġjuba kontra:

Traore Keredio, imwieleed nhar il-05/11/1986 ġewwa il-Mali, detentur ta' Dokument ta'l-Ivvjaġġar Malti bin-numru MT905883 u Permess ta' Residenza Malti numru 40703A u numru tal-Pulizija 06X-044;

U akkużat talli fl-20 t'Ottubru, u/jew fix-xhur ta' qabel f'dawn il-Gżejjer ta' Malta, bil-ħsieb li jagħmel xi qliegħ li jkun, assista, ta parir jew habrek biex persuni oħra jidħlu jew jagħmlu tentattiv biex jidħlu jew joħorġu jew jgħaddu minn jew jagħmlu tentattiv biex joħorġu minn Malta bi ksur tal-ligijiet ta' Malta, jew li sew f'Malta sew barra minn Malta kkongra f'dak is-sens ma xi persuni oħra, u dan bi ksur tal-Kap 9 art 337A tal-Ligijiet ta' Malta;

U aktar talli fl-istess perjodu u lok u ċirkostanzi għen jew assista lil xi persuna biex tinżel l-art jew tittanta tinżel l-art f' Malta, jew li toqgħod ġewwa Malta, kontra d-dispożizzjonijiet ta' dan l-Att, jew lil xi persuna biex tinżelm l-art jew tittanta tinżel l-art jew li toqgħod ġewwa, jew li titlaq minn xi stat iehor bi ksur tal-liġi dwar id-dħul, ir-residenza u l-ħruġ ta' dak l-istat, jew taħbi jew tagħti kenn lil xi persuna li tkun taf, jew ikollha tassew, għax taħseb, li tkun qiegħda f' Malta kontra d-dispożizzjonijiet ta' dan l-Att bi ksur tal-Kap 217 art 32(1A) tal-Ligijiet ta' Malta;

U aktar talli fl-istess perjodu lok u ċirkostanzi, iffalsifika, biddel jew għamel xi tibdil f'passaport jew uža jew kellu passaport jew dokument li hu jaf li gie iffalsifikat, imbiddel jew li sar tibdil fih u dan bi ksur ta' l-Art 5 tal-Kap 61 tal-Ligijiet ta' Malta;

U aktar talli matul l-istess żmien, lok u ċirkostanzi, għamel falsifikazzjoni jew xjentement għamel užu minn xi dokument iffalsifikat u dan bi ksur ta' l-Art 189 tal-Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta;

U aktar talli matul l-istess żmien, lok u ċirkostanzi, mingħajr awtorita' legittima, uža jew kellu fil-pussess tiegħu xi dokument meħtieg għall-finijiet ta' l-Att ta' l-Immigrazzjoni u dan bi ksur ta' l-Art 32(1f) tal-Kap 217 tal-Ligijiet ta' Malta;

U aktar talli matul l-istess żmien, lok u ċirkostanzi, kellhu f'idejh passaport, maħruġ minn awtorita' kompetenti, jew li ittrasferixxa dan il-passaport lil persuna oħra jew irċeva passaport li gie ittrasferit lilhu minn persuna oħra u dan bi ksur ta' l-Art 3 tal-Kap 61 tal-Ligijiet ta' Malta;

Il-Qorti hija ġentilment mitluba biex f'każ ta' htija tikkundanna lill-akkużat għal ħlas ta' spejjeż li jkollhom x'jaqsmu mal-ħatra ta' esperti jew periti fil-proċeduri jekk kif ikkontemplat fl-Artikolu 533 tal-Kapitolo 9 tal-Ligijiet ta' Malta;

Rat id-dokumenti eżebiti u semgħet ix-xhieda.

Semgħet l-ammissjoni čara u inekwivoka ta' l-imputat għall-imputazzjonijiet kif dedotti kontra tiegħu kif registrata fis-seduta datata 23 ta' Jannar 2024.

Il-Qorti wissiet lill-istess imputat b'mod l-aktar solenni fuq il-konsegwenzi legali ta' dik it-tweġiba tiegħu u tatu żmien xieraq biex jekk irid, jista' jerġa' lura minnha u fil-fatt huwa rega' tenna l-istess ammissjoni tiegħu.

Semgħet it-trattazzjoni dwar il-pienā.

**Ikkunsidrat**

Illi mill-provi miġjuba u mill-ammissjoni ta' l-imputat stess, il-Qorti ssib lill-imputata ġati ta' l-imputazzjonijiet kif miġjuba kontra tiegħu. Illi dwar il-pienā il-Qorti ġadet in konsiderazzjoni ċ-ċirkostanzi partikolari marbuta mal-każ u tqis li jkun iktar idoneju li l-imputat jingħata sentenza ta' prigunerija effettiva.

**Decide:**

**Għal dawn ir-raġunijiet u wara li l-Qorti rat l-Artikoli 337A tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta, 32(1A) tal-Kapitolu 217 tal-Ligijiet ta' Malta, l-Artikolu 5 tal-Kapitolu 61 tal-Ligijiet ta' Malta, l-Artikolu 189 tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta, l-Artikolu 32 (1f) tal-Kapitolu 217 tal-Ligijiet ta' Malta u l-Artikolu 3 tal-Kapitolu 61 tal-Ligijiet ta' Malta, ssib lill-imputat Traore Keredio ġati ta' l-imputazzjonijiet kif dedotti kontra tiegħu u fuq ammissjoni tiegħu stess tikkundannah għal ghoxrin (20) xahar prigunerija effettiva li minnhom għandu jitnaqqas il-perjodu li l-imputat ġati għamel taht arrest preventiv.**

Inoltre l-Qorti tordna ai termini ta' l-Artikolu 392A tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta li kopja ta' din is-sentenza u dawn l-atti jghaddu għandu l-Avukat Generali.

**Dr. Caroline Farrugia Frendo LL.D.**

**Magistrat**

**Fabiana Grech**

**Deputat Registratur**